

## **TRADUCTION DE LA DECLARATION DE PDG « JUSTICE FOR ATTY. BENJAMIN T-RAMOS JR.! »**

JUSTICE POUR Maître BENJAMIN T. RAMOS JR. !

JUSTICE POUR TOUTES LES VICTIMES D'EXÉCUTIONS EXTRAJUDICIAIRES !

NOUS CONDAMNONS FERMEMENT LE MEURTRE DE MAITRE BENJAMIN T. RAMOS JR !  
Me Benjamin Tarug Ramos Jr. était un avocat du peuple et un ardent défenseur des DROITS DE LA PERSONNE sur l'île de Negros.

**L'INCIDENT A TOUS LES ÉLÉMENTS D'UN MEURTRE!**

Ben Ramos a été diffamé par les Forces armées des Philippines (AFP) qui l'ont accusé d'être un avocat de la NPA (New Peoples Army). En avril de cette année, sa photo figurait sur une affiche collée par la police nationale philippine dans la ville de Moises Padilla, Negros Occidental, parmi les personnalités du CPP-NPA-NDF (CNN). Il a été malicieusement accusé par le 15e Bataillon d'infanterie lors d'une réunion d'information sur les opérations de sécurité intérieure (ISO) devant des membres de l'Association of Barangay Captains (ABC) dans la municipalité de Cauayan, au sud du Negros Occidental. Une semaine avant son assassinat, on a constaté qu'il était suivi par des motards.

Dans la soirée du 6 novembre 2018, vers 21h30, à Roxas St, Barangay 5, dans la ville de Kabankalan, Negros Occidental, il se trouvait debout devant un magasin quand des hommes sur une moto, au visage couvert, lui ont tiré dessus quatre (4) fois. Il a été amené à l'hôpital de Kabankalan City mais a été déclaré mort dès son arrivée.

Il est important de rappeler qu'en 2006 et 2007, il a également fait l'objet d'une surveillance par les services de renseignement militaire et d'une tentative d'assassinat.

Me Benjamin T. Ramos Jr. est membre fondateur et directeur exécutif de Paghida-et sa Kauswagan Development Group, Inc. (PDG), une organisation non gouvernementale basée à Kabankalan. Cette organisation est au service du secteur pauvre et marginalisé du Negros Occidental depuis 1986. Il était l'un des avocats bénévoles qui s'occupait des affaires foncières des travailleurs de la canne à sucre et des petits agriculteurs. En tant qu'avocat populaire dévoué, il a offert gratuitement ses services aux secteurs ruraux pauvres dans leur lutte pour faire valoir leurs droits humains et leurs droits à la terre et à l'alimentation dans toute l'île de Negros.

Me Benjamin T. Ramos Jr. est également secrétaire général de l'Union Nationale des Avocats du Peuple (NUPL) et secrétaire général fondateur du "Mouvement du 21 septembre - Southern Negros", une alliance des droits de l'homme et section local de l'ONG Karapatan.

Nous tenons pour responsable du meurtre de Me Benjamin T. Ramos Jr, l'élite dirigeante, en particulier les grands propriétaires terriens et les troupes fascistes des Forces armées des Philippines (AFP)! Tous les témoignages et toutes les circonstances convergent vers une Exécution Extrajudiciaire qui vise des personnalités des organisations progressistes et des défenseurs des droits humains.

**LE MEURTRE DE MAITRE BENJAMIN T. RAMOS JR. NE NOUS INTIMEDERA PAS, NOUS ET LES COMMUNAUTÉS PAUVRES QUE NOUS SERVONS. NOUS NE SERONS JAMAIS RESIGNÉ À LA SOUMISSION ET AU SILENCE !**

Merci Ben, pour tout le dévouement et les sacrifices que vous avez partagés en tant que serviteur du peuple.

Nous en serons plus inspirés et continuerons courageusement la lutte pour les droits des peuples et pour une paix véritable. ###